

## Európa

*Európa, hozzád,  
feléd, tefeléd száll szózatom a század  
vak zűrzavarában,  
s míg mások az éjbe kongatva temetnek,  
harsány dithyrambmal én terád víg,  
jó reggelt köszöntök.  
Ó ősi világrész,  
te régi, te rücskös, te szent, te magasztos,  
lelkek nevelője, illatokat és ízt  
szűrő, csodatévő, nagyhomloku, könyves,  
vén Európa.*

(...)

*Nem láttam-e Kölnben a német anyókat  
esőbe csoszogni, Párizsba a tündér  
francia leányok könnyű szökelését,  
Londonban a lordok hajának ezüstjét,  
s nem ettem-e, ittam munkásnegyedekben,  
családi szobákba lármás olaszokkal?*

*Nem fájt-e velőmig a szlávok, a sápadt  
szlávok unalma, a bánat aranyszín  
fáradt ragyogása?*

*Mind édes-enyémek a népek e földön,  
kitágul a szívem, beleférnek együtt.*

*Fogadjatok engem  
ti is szívetekbe,*

*s ti távoli népek  
kürtösei, költők,*

*pereljetek értünk otthon a mielőnk  
perlőkkel, anyánkért, s mi tiértetek majd  
itthon perelünk, hogy élhessen anyátok.*

*Kiáltsatok együtt,*

*Európa bátor szellemei, költők,  
hogy gyáva vadállat bújjon el a vackán  
és vaksi vakondok fúrjáljátok.*

*Daloljatok együtt,  
fények, fejedelmek, szellem-fejedelmek,  
hogy lélek a várunk, légvár a mi várunk,  
ezt rakjuk az égig, kemény szeretetből  
és légi szavakból.*

*Kezdjete el előlről építeni, költők,  
légvár katonái.*

A költő 70 éve, 1936-ban hunyt el Budapesten, rá emlékezünk fenti versének részletével.

## Új vezető a NEKH élén

*Lapzártakor érkezett:* A Kormányban a kisebbségekért felelős Kiss Péter szociális és munkaügyi miniszter 2006. október 15-ei hatállyal a Nemzeti és Etnikai Kisebbségi Hivatal (NEKH) megbízott elnökévé Paulik Antalt nevezte ki. A NEKH új irányítója ezt megelőzően a Hivatal 3. sz. Ágazati Főosztályát vezette. Paulik Antal az oktatási ügyek, valamint a szlovák és a lengyel kisebbség referense volt.

*A Barátság szerkesztősége jó munkát, sok sikert kíván Paulik Antalnak!*

# Barátság

XIII. évfolyam, 5. szám  
2006. november 15.

## TARTALOM

### KÖZÖS EURÓPÁNK

Szili Katalin fogadta a hazai kisebbségek képviselőit	5104
Heizer Antal Pozsonyba tart	5105
Az idősekért és a fiatalokért	5106
Könyvtárak	
a sokszínű kultúráért	5107
Egymás kultúrájának megismerése, tisztelete	5108
A Comenius keretében	
Lengyelországban	5110
15 éves a Haemus	5111
Tíz éves a Malko Teatro	5112
Beszélgetés Oldrich Knichal író-, műfordítóval	5114
Dékty Márk versei	5116
Népek himnuszai a neten (összeállítás)	5117
Török-magyar énekesek	5124
Konrad Sutarski versei	5127

### ÉVFORDULÓ '56

Szesztay András visszaemlékezéseiből	5128
Dilinkó Gábor József: „Szerettem a szabadságot”	5132
Menekülés Bécsbe – egy kiállítás elé	5134
Hősök emlékezete versekben	5140
A lengyelek és 1956	5144

### AZ OMBUDSMAN AKTÁIBÓL

Megjelent a Kisebbségi Önkormányzatok Kézikönyve	5146
--	------

Kisebbségi Önkormányzati Választások 2006/2007 (melléklet)	I-IV
--	------

### KIÁLLÍTÁS

Díszkapu Szentendréről a müncheni zsinagógának	5151
Vándortárlat	
mai asszonyokról	5152
Luthertől a Bauhausig	5153
Meissen és Herend a Budai Várban	5154

### HÁZAINK TÁJA

Újbudai ízek	5156
Inhalt, Contents	5158

Hátsó borítóinkon: képösszeállítások „Könyvtárakban jártunk...” címmel